



PROSTO Z GMINY

EGZEMPLARZ BEZPŁATNY

TERESIŃSKI MIESIĘCZNIK SAMORZĄDOWY

NUMER 10/2018 • ISSN 1509-9814 • www.teresin.pl • bip.teresin.pl



ROZCHODZANIE
PRZEZ POLSKĄ NIEPODLEGŁOŚCI

Niepokalanów - Teresin - Szymanów

10 - 11 listopada 2018

100.

ROCZNICA ODZYSKANIA PRZEZ POLSKĘ NIEPODLEGŁOŚCI

GMINA TERESIN



SOBOTA (10 listopada)

godz. 18.00 - Msza święta w intencji Ojczyzny
(Bazylika Mniejsza w Niepokalanowie)

godz. 19.00 - Gala Niepodległości
(Sala św. Bonawentury)

- podsumowanie „Roku Niepodległej”
- wręczenie podziękowań dla partnerów programu „Dla Niepodległej”
- wręczenie nagród uczestnikom konkursów z okazji „Roku Niepodległej”
- koncert pieśni patriotycznych w wykonaniu chóru polonijnego z Kanady

NIEDZIELA (11 listopada)

godz. 10.00 - zbiórka uczestników „Marszu Niepodległości”
(Skwer Niepodległości w Teresinie)

godz. 10.15 - 11.30 - „Marsz Niepodległości”
z Teresina do Szymanowa

godz. 11.30 - Msza święta w intencji Ojczyzny
(kościół parafialny w Szymanowie)

godz. 12.30 - uroczystości przy obelisku Józefa Piłsudskiego

- hymn państwowy
 - złożenie kwiatów
 - przemówienie okolicznościowe
wójta gminy Teresin Marka Olechowskiego
 - posadzenie „Dębu Niepodległości”
 - salwa w wykonaniu Kompanii Honorowej z 37 Sochaczewskiego
Dywizjonu Rakietowego Obrony Powietrznej
- ok. godz. 13.30 - zakończenie uroczystości**

DO UDZIAŁU W UROCZYSTOŚCIACH ZAPRASZAJĄ

Bogdan Linard

PRZEWODNICZĄCY RADY GMINY TERESIN
BOGDAN LINARD

Marek Olechowski

WÓJT GMINY TERESIN
MAREK OLECHOWSKI

DO UDZIAŁU

w „MARSZU NIEPODLEGŁOŚCI”

ZAPRASZAMY Z FLAGAMI

NARODOWYMI.

PO ZAKOŃCZENIU

UROCZYSTOŚCI ZAPRASZAMY

NA GORĄCĄ GROCHÓWKĘ

I HERBATĘ.

UCZESTNIKOM „MARSZU

NIEPODLEGŁOŚCI”

ZAPEWNIAMY POWRÓT

AUTOBUSEM Z SZYMANOWA

DO TERESINA.

Niepokalanów - Teresin - Szymanów
10 - 11 listopada 2018

SZANOWNI PAŃSTWO, DRODZY MIESZKAŃCY, PRZYJACIELE!

Wszystkim Wam składam serdeczne podziękowania i ogromne wyrazy szacunku za to, że znając sytuację przed wyborami samorządowymi w Gminie Teresin, tak licznie przybyliście do lokali wyborczych.

To dla mnie i wszystkich kandydatów na radnych było bardzo budujące i świadczy, że w każdej sytuacji, gdy chodzi o gminę i jej dobro, można na Państwa liczyć.

Wielce wzruszający, a jednocześnie zobowiązujący mnie do dalszej efektywnej pracy jest fakt, iż mimo że byłem jedynym w terenie kandydatem na stanowisko Wójta Gminy Teresin, poparliście mnie, Państwo, tak wielką liczbą głosów. Otrzymane 85,9% poparcia zrobiło na mnie, moich bliskich, przyjaciółach, kolegach samorządowcach ogromne wrażenie. Kłaniam się Państwu i dziękuję!

Składam też podziękowania za wybranych do Rady Gminy 13 radnych z mojego komitetu wyborczego „Niezależni plus Zdrowie”. Jestem przekonany, że to pozwoli na dalszy, zrównoważony rozwój naszej gminy, spokojną i kończącą się sukcesami pracę. Serdeczne podziękowania kieruję do wszystkich kandydatów na radnych gminnych i powiatowych, startujących z listy KWW „Niezależni plus Zdrowie”, jak i pozostałych Komitetów Wyborczych.

Wielkie dzięki dla wszystkich, którzy w wielu przypadkach, ale zawsze bezinteresownie pomagali naszemu komitetowi, jak i tym, którzy pracowali przy organizacji tych wyborów samorządowych, które w tej formie organizowane były po raz pierwszy.

Deklaruję, że Państwa zaufanie i wiarę w słuszny wybór będę zamieniał w czyny, które jeszcze bardziej poprawią naszą codzienność i dobry wizerunek naszej samorządowej i gminnej wspólnoty.

Z wyrazami wdzięczności i podziękowaniem
Marek Olechowski



OŚWIADCZENIE

Szanowni Państwo!

W niedzielę, 21 października odbyły się wybory samorządowe: wójta, radnych gminy, powiatu i sejmiku. W wyborach do rady powiatu sochaczewskiego znalazłem się w grupie kandydatów z komitetu wyborczego „Niezależni plus Zdrowie”.

Głównym przesłaniem mojego programu wyborczego było odpartyjniwienie samorządu powiatowego – proponowane Mieszkańcom powiatu samorządu działającego ponad podziałami partyjnymi. Mechanizm obywatelskiego samorządu od kilku kadencji dobrze sprawdza się w gminie Teresin. Potwierdzeniem tego jest po raz kolejny uznanie u Mieszkańców dla działań komitetu „Niezależni plus Zdrowie”: 85,9 % poparcia dla wójta Marka Olechowskiego i zwycięstwo 13 (na 15) radnych.

Tegoroczne wybory do powiatu sochaczewskiego zakończyły się zwycięstwem dwóch dużych partii: PiS i PSL. Z kolei dość niski w skali całego powiatu wynik komitetu „Niezależni plus Zdrowie” i tylko dwuosobowa reprezentacja z Teresina przy hegemonii tych partii, w mojej ocenie, nie daje gwarancji skutecznej realizacji mojego programu wyborczego.

Jednocześnie, mimo wątpliwości prawnych, orzecznictwo Wojewódzkich Sądów Administracyjnych wyklucza łączenie stanowiska zastępcy wójta i funkcji radnego powiatowego. Zgodnie z „Kodeksem Wyborczym” mandat mój obejmie Pani Agnieszka Ptaszkiewicz, kandydatka z tego samego komitetu, osoba o ogromnym doświadczeniu, a przede wszystkim – zaangażowaniu w pracę społeczną na rzecz naszego lokalnego środowiska.

Moim niezawodnym Wyborcom za docenienie mojej dotychczasowej działalności i oddanie głosu bardzo dziękuję. Przepraszam, jeśli Państwa – wcale niełatwą dla mnie decyzją – zawiodłem.

Marek Jaworski



PODZIĘKOWANIE

Składam serdeczne podziękowanie wszystkim z Państwa, którzy oddali na mnie swój głos w wyborach do Rady Powiatu Sochaczewskiego w dniu 21 października 2018 roku. Szczególnie jestem wdzięczny moim zawsze niezawodnym Wyborcom i Pacjentom NZOZ „Ter – Med”. Zdobyte tak wysokie zaufanie (1063 głosy) świadczy o bardzo dużym uznaniu dla mojej dotychczasowej działalności jako radnego powiatowego i mobilizuje do godnego reprezentowania Państwa w kadencji 2018 – 2023.

z wyrazami szacunku
Jan Aleksander Łopata
Komitet Wyborczy Wyborców
„Niezależni plus Zdrowie”



PODZIĘKOWANIA

Pragnę serdecznie podziękować wszystkim moim Wyborcom, którzy uczciwie oddali na mnie swój głos w wyborach samorządowych do Rady Gminy Teresin w niedzielę 21 października 2018 roku. Oddane na mnie głosy to wyraz uznania za 12 lat reprezentowania spraw moich Mieszkańców w teresińskim samorządzie. Szczególnie dziękuję radom sołeckim za dobrą współpracę na rzecz rozwiązywania naszych najważniejszych problemów w okręgu Ludwików i Seroki – Parcela, a szczególnie Pani Krystynie Pietrzak, sołtys Serok – Parceli i Zbigniewowi Szymańskiemu – sołtysiem Ludwikowa. Zdobyć aż 139 głosów i przegrać w wyborach tylko 5 głosami świadczy o uznaniu przez Państwa mojej społecznej działalności jako radnej gminy Teresin.

Małgorzata Matejka

Drodzy Mieszkańcy Gminy Teresin, pragnę podziękować wszystkim Wyborcom, którzy wzięli udział w tegorocznych wyborach samorządowych i oddali swój głos na moją kandydaturę. Dziękuję za zaufanie, pomoc i wszelkie wsparcie, jakie otrzymałam, a przede wszystkim wiarę, że podejmowane przeze mnie działania będą służyły nam wszystkim i sprzyjały rozwojowi naszej „małej ojczyzny”.

Dzięki Państwa głosom na moją osobę, możliwa będzie realizacja programu partii Prawo i Sprawiedliwość w naszej Gminie.

Gratuluje uzyskanych wyników wszystkim Kandydatom do Rady Powiatu, którzy startowali wraz ze mną z listy Prawo i Sprawiedliwość.

Z wyrazami szacunku

Aneta Sowińska

Radna Powiatu Sochaczewskiego
z ramienia partii Prawo i Sprawiedliwość

OSTATNIE TEGOROCZNE INWESTYCJE

W końcówce sezonu inwestycyjnego trwają ostatnie tegoroczne roboty budowlane na terenie gminy Teresin. Zakończyły się prace termomodernizacyjne przy OSP Niepokalanów. Roboty za kwotę 89 tys. zł wykonywała firma „Megamaniek”. Do finału zmierzają prace przy generalnej modernizacji ulicy Rynkowej w Teresinie. Zakres robót obejmował m.in. przebudowę kanalizacji deszczowej, gruntowną wymianę podbudowy drogi, położenie nakładki asfaltowej i poszerzenie jezdni o pas dla rowerów. Przetarg na to zadanie na kwotę 1 mln 691 tysięcy złotych wygrała firma „IN – TEC – PLAN” z Warszawy. W grudniu tego roku ma zakończyć się budowa świetlicy wielofunkcyjnej „Przystanek Granice” przy OSP Teresin. Zadanie to wykonuje firma „Semik” z Warszawy, a wartość robót wynosi 571 tysięcy złotych, z czego dofinansowanie z Programu Rozwoju Obszarów Wiejskich to kwota 218 tysięcy złotych. Obecnie nakładki asfaltowe kładzione są na ulicy Bursztynowej i Koralewej w Paprotni oraz na drodze w Nowych Paskach (w kierunku Skarbikowa). Zadanie wykonuje firma „Rydmar” z Julipola. Nakładka na ulicy Kasztanowej wykonana zostanie na początku przyszłego roku. Do końca kwietnia 2019 roku ma zakończyć się II i zarazem ostatni etap prac budowlanych w obiekcie zaplecza sportowego GOSiR na stadionie. Umowa pomiędzy Gminą Teresin a firmą „Soch – Bud” z Sochaczewa opiewa na kwotę 2 mln 717 tysięcy złotych. Na ulicy Książęcej zakończyły się roboty przy budowie kanalizacji deszczowej. Zadanie za kwotę 533 tysięcy wykonywała firma „Grand – Bud” z Sochaczewa. Firma „Budwex” z Truskawia będzie wykonawcą I etapu oświetlenia przy drodze krajowej nr 92 w Topolewej. Zadanie to będzie kosztować 104 tysiące złotych. Firma „Prima” z Karwowa wygrała przetarg na przebudowę ulicy Kaskiej na kwotę 249 tysięcy złotych. Droga ta zostanie poszerzona i wykonane zostaną wjazdy z kruszywa. Z mniejszych inwestycji warto wymienić te zapisane w funduszu sołeckim 2018, w tym m.in. przygotowanie terenu pod plac zabaw w Granicach czy uzupełnianie ulicznego oświetlenia.



Budowa kanalizacji w ul. Książęcej w Teresinie



Budynek OSP Niepokalanów



Ulica Kaska



Ulica Rynkowa w Teresinie



Budowa zaplecza GOSiR



„Przystanek Granice” przy OSP Teresin



Ulica Koralewa w Paprotni

WYNIKI WYBORÓW DO RADY GMINY TERESIN

Okręg wyborczy nr	Nr listy	Numer na liście	Nazwisko i Imiona	Głosów ważnych oddanych na kandydata		
				Liczba	% (w skali okręgu wyborczego)	Mandat
1	18	18	KAŻMIERCZAK Lech		0.00%	Tak
2	18	18	KLATA Katarzyna Zofia		0.00%	Tak
3	18	18	ŚLIWIŃSKI Ryszard		0.00%	Tak
4	1	1	KONONOWICZ Wojciech	94	27.81%	Nie
4	8	8	CHOJNACKI Wojciech Jerzy	96	28.40%	Nie
4	18	18	GAŁECKA Joanna Bernadeta	148	43.79%	Tak
5	17	17	ZIMOCHOCKI Grzegorz	103	25.81%	Nie
5	18	18	WRÓBLEWSKI Paweł	296	74.19%	Tak
6	17	17	WYCHOWANIEC Grzegorz Krzysztof	137	52.09%	Tak
6	18	18	PARADOWSKI Janusz Stanisław	126	47.91%	Nie
7	18	18	LINARD Bogdan Władysław		0.00%	Tak
8	18	18	KONECKI Hubert		0.00%	Tak
9	1	1	GRĘDA Piotr	84	37.33%	Nie
9	18	18	WÓJCIK Jerzy Stanisław	141	62.67%	Tak
10	18	18	BIEDERKA Zbigniew Michał		0.00%	Tak
11	8	8	BRYŃSKI Mariusz Rafał	121	36.01%	Nie
11	18	18	MITROWSKI Jan	215	63.99%	Tak
12	8	8	WŁODARSKA Aneta Bożena	101	33.89%	Nie
12	18	18	PIETRZAK Marcin	197	66.11%	Tak
13	17	17	KOPIEC Przemysław	116	44.96%	Nie
13	18	18	OLEJNIK Danuta Alicja	142	55.04%	Tak
14	18	18	ZDANOWSKI Daniel Maciej		0.00%	Tak
15	17	17	KOCH Wioletta	144	50.88%	Tak
15	18	18	MATEJKA Małgorzata Genowefa	139	49.12%	Nie

WYNIKI WYBORÓW NA WÓJTA GMINY TERESIN

Nr obwodu	Liczba uprawnionych do głosowania	Liczba głosujących	Frekwencja	Liczba kart ważnych	Liczba głosów ważnych	Głosy przeciw	Głosy za	% głosów za
1	1108	680	61,37%	679	669	86	583	87,14%
2	1217	642	52,75%	642	635	72	563	88,66%
3	1160	693	59,74%	693	679	76	603	88,81%
4	868	320	36,87%	320	311	66	245	78,78%
5	1123	524	46,66%	523	513	36	477	92,98%
6	1330	754	56,69%	753	733	143	590	80,49%
7	1094	486	44,42%	484	473	90	383	80,97%
8	1187	527	44,40%	519	519	68	451	86,90%
	9087	4626	50,91%	4613	4532	637	3895	85,94%

WYNIKI GŁOSOWANIA DO RADY POWIATU w GMINIE TERESIN

Lista nr 1 - KWW BEZPARTYJNI SAMORZĄDOWCY

Nr	Nazwisko i Imiona	OBWÓD NR 1	OBWÓD NR 2	OBWÓD NR 3	OBWÓD NR 4	OBWÓD NR 5	OBWÓD NR 6	OBWÓD NR 7	OBWÓD NR 8	RAZEM
1	HABER Jacek Paweł	11	16	11	3	0	17	7	13	78
2	GRĘDA Iwona Stefania	3	2	3	10	43	4	1	5	71
3	GOŁĘBIEWSKI Rafał	2	1	3	1	3	2	10	4	26
Razem		16	19	17	14	46	23	18	22	175
Liczba głosów ważnych oddanych na listę		16	19	17	14	46	23	18	22	175

Lista nr 2 - KOMITET WYBORCZY PSL

Nr	Nazwisko i Imiona	OBWÓD NR 1	OBWÓD NR 2	OBWÓD NR 3	OBWÓD NR 4	OBWÓD NR 5	OBWÓD NR 6	OBWÓD NR 7	OBWÓD NR 8	RAZEM
1	KORYŚ Tadeusz	55	45	72	33	67	91	40	46	449
2	ZIELSKA Halina Teresa	1	1	20	2	0	3	1	0	28
3	WYCHOWANIEC Katarzyna Grażyna	13	0	34	3	19	1	3	7	80
4	ALBINOWSKI Artur	15	21	8	6	6	7	2	2	67
5	TYMOREK Damian	15	5	8	0	2	1	13	4	48
Razem		99	72	142	44	94	103	59	59	672
Liczba głosów ważnych oddanych na listę		99	72	142	44	94	103	59	59	672

Lista nr 4 - KKW PLATFORMA.NOWOCZESNA KOALICJA OBYWATELSKA

Nr	Nazwisko i Imiona	OBWÓD NR 1	OBWÓD NR 2	OBWÓD NR 3	OBWÓD NR 4	OBWÓD NR 5	OBWÓD NR 6	OBWÓD NR 7	OBWÓD NR 8	RAZEM
1	PRZEDPEŁSKI Paweł Janusz	29	39	43	16	17	35	24	22	225
2	GAŚSIOROWSKA-ZAPERTY Natalia	3	4	6	0	1	4	5	3	26
3	WOJTCZAK Barbara Beata	0	2	3	10	6	5	1	0	27
4	KLATA Szymon Piotr	13	9	17	5	3	8	6	5	66
5	KALINIECKA Ewelina Katarzyna	2	0	4	1	1	5	8	0	21
Razem		47	54	73	32	28	57	44	30	365
Liczba głosów ważnych oddanych na listę		47	54	73	32	28	57	44	30	365

Lista nr 10 - KW PRAWO I SPRAWIEDLIWOŚĆ

Nr	Nazwisko i Imiona	OBWÓD NR 1	OBWÓD NR 2	OBWÓD NR 3	OBWÓD NR 4	OBWÓD NR 5	OBWÓD NR 6	OBWÓD NR 7	OBWÓD NR 8	RAZEM
1	SOWIŃSKA Aneta Maria	33	22	45	32	17	97	36	45	327
2	KALWARCZYK Paweł Feliks	15	31	33	9	41	59	5	13	206
3	DĘBSKA Ewa Iwona	41	34	29	12	30	32	28	33	239
4	ODOLCZYK Marcin Tomasz	33	43	48	30	26	39	30	48	297
5	KILJAŃSKI Andrzej	5	5	3	3	3	30	5	12	66
Razem		127	135	158	86	117	257	104	151	1135
Liczba głosów ważnych oddanych na listę		127	135	158	86	117	257	104	151	1135

Lista nr 15 - KWW NIEZALEŻNI PLUS ZDROWIE

Nr	Nazwisko i Imiona	OBWÓD NR 1	OBWÓD NR 2	OBWÓD NR 3	OBWÓD NR 4	OBWÓD NR 5	OBWÓD NR 6	OBWÓD NR 7	OBWÓD NR 8	RAZEM
1	ŁOPATA Jan Aleksander	203	205	158	76	64	113	99	145	1063
2	GIGIER Antonina Joanna	34	26	9	6	36	7	7	19	144
3	PTASZKIEWICZ Agnieszka Jadwiga	36	23	24	2	3	65	28	15	196
4	ŻEJMO Jarosław Jan	2	3	26	7	30	2	0	2	72
5	JAWORSKI Marek Piotr	51	40	49	21	51	46	44	45	347
Razem		326	297	266	112	184	233	178	226	1822
Liczba głosów ważnych oddanych na listę		326	326	266	112	184	233	178	226	1851

Lista nr 16 - KWW SOCHACZEWSKIE FORUM SAMORZĄDOWE

Nr	Nazwisko i Imiona	OBWÓD NR 1	OBWÓD NR 2	OBWÓD NR 3	OBWÓD NR 4	OBWÓD NR 5	OBWÓD NR 6	OBWÓD NR 7	OBWÓD NR 8	RAZEM
1	ODOLCZYK Ewa	11	11	7	5	7	10	5	2	58
2	TARNOWSKA Katarzyna	0	0	3	2	2	2	19	0	28
3	GUZIK Marek	7	7	1	1	2	2	6	0	26
4	MAŁECKI Sławomir	1	1	1	1	1	0	1	5	11
5	OLECHOWSKI Tadeusz	20	20	4	3	11	42	14	9	123
Razem		39	39	16	12	23	56	45	16	246
Liczba głosów ważnych oddanych na listę		39	39	16	12	23	56	45	16	246

XIX OGÓLNOPOLSKI FESTIWAL KOŁĘD I PASTORAŁEK „NASZE WIECZNE KOŁĘDOWANIE” – NIEPOKALANÓW 2019

Czas szybko mija, stąd przyjmowanie zgłoszeń do udziału w zbliżającym się styczniowym Ogólnopolskim Festiwalu Kołęd i Pastorałek „Nasze wieczne kołędowanie” już rozpoczęte! Organizatorem przedsięwzięcia jest Teresiński Ośrodek Kultury, rolę gospodarza pełni Klasztor Ojców Franciszkanów w Niepokalanowie.

Celem festiwalu jest: prezentacja tradycyjnych kołęd i pastorałek, poszukiwanie nowych aranżacji i pomysłów twórczych, prezentacja nowych, autorskich pastorałek i pieśni Bożonarodzeniowych w ciekawych aranżacjach, promowanie ich wysokiego poziomu artystycznego, a także prezentacja i promocja regionalnych kołęd i pastorałek, kultury i tradycji ludowej różnych regionów Polski, Polonii oraz gości zagranicznych, jak również propagowanie wspólnego muzykowania i kreatywności dzieci, młodzieży i dorosłych oraz propagowanie kołęd patriotycznych.

Festiwal odbędzie się w dniach 18-20 stycznia 2019 r. tradycyjnie w Sali św. Bonawentury w Niepokalanowie (szczegółowy program podamy w świątecznym wydaniu „Prosto z Gminy”).

ZGŁOSZENIA:

Nagranie oraz wypełnioną czytelnie kartę zgłoszenia i oświadczenie (do pobrania na stronie internetowej TOK-u) **naależy przesłać w nieprzekraczalnym terminie do dnia 4 stycznia 2019 r.** Zgłoszenia po tym terminie nie zostaną przyjęte, o czym zgłaszający zostanie powiadomiony w ciągu 3 dni.



Zgłoszenia przyjmujemy drogą pocztową (musi dojść do 4 stycznia, tu nie obowiązuje zasada stempla pocztowego) i elektroniczną na adres mailowy: asia@tok.art.pl.

Prosimy o wypełnienie wszystkich rubryk w karcie. Za wiek uczestników przyjmuje się rok urodzenia niezależnie od miesiąca.

Dnia 6 stycznia 2019 r. od rana na stronie internetowej będzie dostępna lista zakwalifikowanych wykonawców, a kolejność ich prezentacji w dniu 19 stycznia będzie dostępna dzień później. Każdy zakwalifikowany uczestnik otrzyma również telefon bądź maila z zaproszeniem na Festiwal.

Kontakt: Joanna Cieśniewska, tel. 693 946 311, e-mail: asia@tok.art.pl, Teresiński Ośrodek Kultury, Al. XX-lecia 32, 96-515 Teresin.

„WARSZAWIACY I GÓRALE” W TERESINIE

Już we wrześniu Teatr Radosnej Jesieni, działający przy Teresińskim Ośrodku Kultury, ruszył z przygotowaniami do świątecznego projektu „Warszawiacy i Górale”. Akcja spektaklu toczy się w trakcie świąt Bożego Narodzenia w małej góralskiej wiosce. Na skutek wypadku do chaty gazdy i gaździny trafia rodzina współczesnych warszawiaków. Gospodarze postanawiają przygarnąć przybyszy na czas świąt. Początkowo trudne do pogodzenia dwa światy i różne podejścia do życia, a także bariery językowe nie pozwalają im się ze sobą porozumieć. Jednak świąteczny duch i czar sprawia, że spotkane osoby odnajdują radość ze wspólnego obcowania i wyjątkowo spędzają wspólne święta. W treść spektaklu wplecione są polskie kołеды i pastorałki, do których wykonania będą zaproszeni również widzowie. W spektaklu biorą udział aktorzy Teatru Radosnej Jesieni we współpracy z dziećmi i młodzieżą działającymi w innych grupach pracowni teatralnej TOK.

Premiera świątecznego spektaklu „Warszawiacy i Górale” będzie miała miejsce w grudniu br. Dodatkową atrakcją podczas spektakli premierowych będzie wspólne tworzenie świątecznych pierników. Po premierze artyści planują zorganizować jeszcze kilka akcji świątecznych m.in. dla uczniów ze Szkoły Podstawowej w Teresinie, seniorów z Teresina i Sochaczewa oraz uczestników Warsztatu Terapii Zajęciowej w Chodakowie.

Projekt zdobył dofinansowanie ze środków Programu „Działaj Lokalnie” Polsko-Amerykańskiej Fundacji Wolności realizowanego przez Akademię Rozwoju Filantropii w Polsce oraz Porozumienia Organizacji Pozarządowych Powiatu Sochaczewskiego.

TOK

DNI RETORYKI 2018



Jak co roku w listopadzie, Teresiński Ośrodek Kultury, zaprasza uczniów szkół podstawowych i ponadpodstawowych do udziału w dwóch imprezach retorycznych. Teresińskie Dni Retoryki, które odbędą się w dniach 14-15 listopada br., skierowane są do szkół z gminy Teresin.

W Powiatowych Dniach Retoryki (28-29 listopada br.) wezmą udział uczniowie zakwalifikowani w TDR-ach oraz uczniowie z powiatu sochaczewskiego. Występy podzielone będą na cztery kategorie: poezja, proza, wystąpienie publiczne oraz kabaret. Wykonania oceniać będzie profesjonalne jury, które podzieli się również z uczestnikami swoimi uwagami, co jest niezwykle ważne w dalszej pracy z tekstem. Zachęcamy do udziału w tych imprezach. Wszystkie szczegóły i karty zgłoszenia są dostępne na stronie internetowej Teresińskiego Ośrodka Kultury.

Katarzyna Rospędowska
TOK

STUDENCI Z CAŁEGO ŚWIATA W NIEPOKALANOWIE

Już dziewiąty raz w murach Centrum Studiów Mariologicznych „Kolbianum” w Niepokalanowie zabrzmiał uroczysty *Gaudeamus igitur*, inaugurujący nowy rok akademicki 2018/2019. Uroczystość ta jednocześnie otworzyła ogólnopolską konferencję naukową „Maryja w dziejach Narodu Polskiego i Europy” wpisującą się w obchody 100-lecia odzyskania niepodległości przez Polskę. Niepokalanowska placówka, będąca częścią Wydziału Teologicznego Uniwersytetu Kardynała Stefana Wyszyńskiego w Warszawie, jest fenomenem w skali europejskiej. To drugi – obok rzymskiego „Gregorianum” – ośrodek na starym kontynencie, prowadzący studia na kierunku mariologia. Co więcej, dzięki wstawiennictwu Matki Bożej oraz orędownictwu św. Józefa i św. Maksymiliana, w bieżącym roku akademickim studia rozpoczyna aż 36 osób z całego świata, m.in. z Kanady, Filipin, Kazachstanu, Wlk. Brytanii, Japonii, Norwegii, Bułgarii, Litwy i Słowacji. W sumie, licząc kontynuujących studia – daje to liczbę blisko 77 osób, co w porównaniu z innymi wydziałami teologicznymi jest wiadomością bardzo dobrze rokującą dla niepokalanowskiego Instytutu.



Nowy rok akademicki w „Kolbianum” rozpoczął się Mszą świętą w Bazylice pod przewodnictwem ks. prof. Stanisława Dziekońskiego, rektora UKSW, a homilię wygłosił przełożony warszawskiej prowincji franciszkańskiej o. Wiesław Pyzio. W Sali św. Bonawentury zebranych powitał o. Grzegorz Szymanik, gwardian Niepokalanowa. Uroczystość uświetnił chór „Cantores Immaculatae” pod kierownictwem Pawła Ambroziaka.

Przypomnijmy, że działający w Niepokalanowie od 2010 roku Instytut „Kolbianum” prowadzi studia licencjackie i doktoranckie na kierunku mariologia, a od tego roku również Kurs „Studium Mariologii”, dostępny także dla osób, które nie ukończyły studiów wyższych.

Centrum Studiów Mariologicznych „Kolbianum” oraz uroczystości otwarte Światowe Centrum Modlitwy o Pokój w Niepokalanowie są potwierdzeniem wypełniania się proroctw św. Maksymiliana Kolbego, wyrażonych w listach z misyjnej Japonii w 1933 i 1934 roku.

Zarządowi „Kolbianum”, profesorom oraz słuchaczom niepokalanowskiej uczelni w nowym roku akademickim składamy najlepsze życzenia.

Marek jaworski

TA, KTÓRA W SERCACH...

Ta, która nigdy się nie poddała,
Ta, która w sercach tylko została,
Ta, której prawie dwa wieki nie było,
O Niej pokoleń to wiele śniło!

Potrzebna była wojna światowa,
By znów powstała – Polska od nowa,
To pan Marszałek i jego Grono,
Polskę wrócili na światła łono!

Niewielu Polski chciało na mapach,
Woleli trzymać Ją „w brudnych łapach”.
Lecz Polska wstała! Jak „feniks” wstaje,
Znów się potęgą w Europie staje!

Szczęście i pokój nie jest nam dane,
Znów nasze ziemie są rozszarpane!
Bo z jednej Niemcy, a z drugiej Rosja,
Polska ogromną klęskę poniosła!

Lecz Bóg łaskawy, Nam błogosławi,
Polskie oręż Ojczyznę sławi!
Choć „Nas nie było”, „wszędzie byliśmy”,
Wielu narodom „wolność daliśmy”!

W końcu i do Nas „wolność” wróciła,
„Armia czerwona” Nas opuściła!
Polska – znów Polską była dla świata,
Musiały minąć wieki i lata.

Więc Ją szanujmy, Polskę kochajmy,
Nigdy już „obcym” Jej nie oddajmy,
Bo lepiej życie oddać za Polskę,
Niż klęszcząc, witać się z obcym wojskiem.

Piotr Rutkowski

Wiersz nadesłany przez naszego Czytelnika, mieszkańca gminy Teresin, stworzony na okoliczność 100. rocznicy odzyskania niepodległości przez Polskę. Panu Piotrowi serdecznie dziękujemy.

BEZPŁATNE SZCZEPIENIA PRZECIWKO GRYPIE DLA SENIORÓW

Wójt Gminy Teresin, zgodnie z uchwałą Rady Gminy dotyczącą przyjęcia programu szczepień ochronnych przeciwko grypie pn. „Grypa 65+” na lata 2016-2020 zaprasza wszystkich seniorów w wieku 65+, zamieszkałych na terenie gminy Teresin, na szczepienia.

Szczepienia odbywają się w NZOZ „TER-MED” Sp. z o. o., ul. Szymanowska 17, Teresin, tel. 46 861 37 06 od 17 września 2018 r. (poniedziałek – czwartek, w godz. 9.00-17.00) do 31 grudnia 2018 r. lub do wyczerpania puli szczepionek (555 szczepionek).

Na szczepienie należy zgłosić się z dowodem osobistym. Dla osób po 65. roku życia szczepienia są bezpłatne – w całości finansowane z gminnego budżetu.

radio
sochaczew 94,9 FM
www.radiosochaczew.pl

GMINA TERESIN W RADIU
SOCHACZEW 94,9 FM

Środa, 5 grudnia 2018 roku o godzinie
9.30 – rozmowa z Markiem Olechowskim,
wójtem gminy Teresin.



radio
NIEPOKALANÓW
102,7 FM

GMINA TERESIN W RADIU
NIEPOKALANÓW 102,7 FM

Piątek, 14 grudnia 2018 roku o godzinie
13.10 – rozmowa z Markiem Olechowskim,
wójtem gminy Teresin.

DZIEŃ PATRONA I DĄB NIEPODLEGŁOŚCI W BUDKACH PIASECKICH

To był wyjątkowy dzień dla całej społeczności Szkoły Podstawowej im. Fryderyka Chopina w Budkach Piaseckich. W środę, 17 października br. wszyscy byliśmy myślami przy wydarzeniu sprzed 4 lat. Otóż 17 października 2014 r. nasza szkoła otrzymała imię wielkiego polskiego kompozytora i pianisty – Fryderyka Chopina. Corocznym Dniem Patrona został ogłoszony ten oto dzień, w kolejną rocznicę śmierci wybitnego Polaka.

W tym roku piękna jesienna pogoda, kolorowe liście i świecące słońce dodawało uroczystości specjalnego charakteru. Swoją obecnością zaszczylił nas zastępca wójta gminy Teresin Marek Jaworski oraz licznie przybyli rodzice.

Świętowanie rozpoczęliśmy Mszą świętą, którą odprawił o. Eugeniusz Różański, były katecheta w naszej szkole.

Po Mszy wszyscy uczestnicy w uroczystym przemarszu, na czele ze sztandarem, udali się do budynku szkoły.

W sali rekreacyjnej obejrzeli program artystyczny *Fryderyk Chopin – poeta fortepianu*. Jego treścią było przypomnienie wydarzeń z życia Fryderyka oraz wysłuchanie fragmentów jego utworów. Nie zabrakło pięknych okolicznościowych wierszy i piosenek.

Scenariusz uroczystości przygotowała Wiesława Tymorek, a dekorację według jej projektu wykonały panie: Karolina Kajetaniak i Ewelina Bednarska. Doskonałymi aktorami na scenie okazali się uczniowie klasy drugiej.

Kolejną częścią uroczystości było posadzenie na placu przyszkolnym „Dębu Niepodległości – Fryderyk Chopin”. Wcześniej zebrani wysłuchali programu okolicznościowego o treści patriotycznej. Nawiązując do pierwszej części uroczystości, usłyszeli, że genezę niektórych utworów



Chopina były ważne wydarzenia w dziejach Polski. Najbardziej znana jest *Etiuda Rewolucyjna*, którą napisał po upadku Powstania Listopadowego.

Aleksandra Kotlińska, uczennica kl. VIII, zwróciła się do zebranych – *Dziś sadząc ten dąb, kontynuujemy tradycję naszych przodków, którzy w latach 1918-1928 spontanicznie sadzili Dęby Niepodległości. Obywatele II Rzeczypospolitej dawali w ten sposób wyraz radości z odzyskanej wolności i początku budowania niepodległej Ojczyzny. Składali w ten sposób hołd poprzednim pokoleniom, którym honor nie pozwalał pogodzić się z niewolą narodową, a męstwo*

dodawało im sił w walkach o niepodległość. Dziś idziemy ich śladami, sadząc kolejny żywy pomnik historii.

Po tych słowach ze sztandarem i przy dźwiękach muzyki Chopina wszyscy udali się w miejsce posadzenia dębu. Po jego posadzeniu przez dyrektora Sylwię Pelę, zastępcę wójta Marka Jaworskiego, była dyrektorka szkoły Ewę Piotrowską, Krystynę Grzywińską z Rady Pedagogicznej, Hannę Walędziak – przedstawiciela rodziców oraz przez uczniów z Samorządu Uczniowskiego: Aleksandrę Kotlińską, Julię Kowalczyk i Huberta Włodarczyka, wyjątkowe drzewko poświęcił o. Eugeniusz. Pamiątkową tabliczkę z nazwą dębu wkopał Gracjan Brejnak, uczeń kl. VI. Na zakończenie wspólnie odśpiewaliśmy hymn narodowy.

Ten wspaniały akcent patriotyczny przygotowali uczniowie z kl. II, VI i VIII. Autorką scenariusza jest Wiesława Tymorek.

Szczególnie miło było usłyszeć z ust wicewójta Marka Jaworskiego słowa, iż uczestniczy w kolejnym posadzeniu Dębu Niepodległości z tak piękną oprawą patriotyczną.

Ewa Piotrowska

NIEPODLEGŁA 2018

W Szkole Podstawowej im. Mikołaja Kopernika w Szymanowie odbył się Gminny Konkurs Historyczny „Niepodległa 2018”, zorganizowany w ramach obchodów jubileuszu 100-lecia odzyskania przez Polskę niepodległości. Wzięło w nim udział 43 uczniów ze szkół w Teresinie, Paprotni, Szymanowie i Budkach Piaseckich. W kategorii klas IV-VI zwyciężcą okazał się uczeń Szkoły Podstawowej im. M. Kolbego w Teresinie Michał Dobaczewski. Drugie miejsce zajęła uczennica Szkoły Podstawowej im. M. Kopernika w Szymanowie Łucja Żejmo, trzecie jej kolega z klasy Filip Ingłot. W kategorii klas VII-VIII i III gimnazjum pierwsze miejsce zajął Kacper Wydra ze Szkoły Podstawowej im. M. Kopernika w Szymanowie, drugie miejsce przypadło Kamilowi Sztaberowi, trzecie zajęła Julia Paluchowska – oboje ze Szkoły Podstawowej im. M. Kolbego w Teresinie.

Konkurs przygotowała grupa nauczycieli historii z gminy Teresin – Agnieszka Jaworska, Bartłomiej Figut, Adam Grzebiela, Radosław Jurzyk oraz gospodarz placówki Jarosław Żejmo.

Cieszy zainteresowanie udziałem w konkursie i liczne zgłoszenia uczestników. Laureatom serdecznie gratulujemy wygranej.

Paulina Żejmo



XVII OGÓLNOPOLSKI PRZEGŁĄD TEATRÓW NIESFORNYCH „GALIMATIAS”

Siedemnasta edycja „Galimatiasu” dobiegła końca. Jak co roku, teresiński Przegląd to świetna atmosfera i wysoki poziom prezentacji. Na scenie Teresińskiego Ośrodka Kultury obejrzyć można było dwanaście wyjątkowych spektakli. Wystąpili najlepsi z Polski, którzy wcześniej zapewnili sobie udział w „Galimatiasie” poprzez eliminacje.

Kulturalna uczta dla wszystkich miłośników sztuki teatralnej trwała przez dwa dni – 19

i 20 października. W tym roku komisja jury przyznała nagrodę Grand Prix Grupie Teatralnej T.Lab za spektakl *be.to. NOWA LegENDa* według scenariusza i reżyserii Dominiki Migoń na podstawie książki Lidii Amejko *Żywyte Świętych Osiedlowych*. Z kolei I nagroda powędrowała do Angeliki Sokólskiej z Wrocławia. Zaprezentowała ona swój autorski spektakl *Ja, Mania*, do którego napisała scenariusz na podstawie dramatu Artura Pałygi *W promieniach*.

– Spektakle dostarczyły nam nowej wiedzy o otaczającym nas świecie i różnych aspektach naszego człowieczeństwa. O tym, kim jesteśmy, kim chcielibyśmy być, co czujemy i jak różne sytuacje życiowe weryfikują naszą tożsamość. Wszystkie zaproponowane tematy były ważne, ale nie zawsze podawane w ciężkiej formie. A tych było bardzo dużo. Oglądaliśmy teatry słowa, monodramy, spektakle psychologiczne i komedie, pojawił się również manifest polityczny i laboratorium ruchu – mówi Katarzyna Rospędowska, szef artystyczny Przeglądu. W komisji konkursowej zasiadli – Natalia Fijewska-Zdanowska, Katarzyna Flader-Rzeszowska, Marek Żurawski i Sebastian Gontarz.

Sztab dziennikarski uhonorował nagrodą pierwszego dnia „Galimatiasu” Teatr Krzesiwo z Warszawy, a nagrodą



drugiego dnia stołeczny Teatr Nie z Tej Kulisy. Z kolei, członkowie sztabu wolontariackiego nagrodę przyznali Laboratorium Praktyk Teatralnych Creatorium z Katowic, Angelice Sokólskiej, jak i Stowarzyszeniu – Teatr Agrafta z Chełmna.

(Fot. TOK / tusochaczew.pl)



WYSTAWA POPLENEROWA NA DWORCU

Niezwykłe prace plastyczne dzieła dużych i małych mieszkańców gminy Teresin można oglądać w poczekalni Dworca PKP w Teresinie Niepokalanowie. Wystawa zatytułowana „Rodzinne Spotkania” potrwa jeszcze tylko do 11 listopada br.

Zachęcamy do podziwiania prac – owoców dwóch plenerów, które odbyły się podczas tegorocznych wakacji. Jeden odbył się w Tułowicach, drugi w Leoncinie nad Wisłą. – Podczas letnich wyjazdów, w atmosferze

odprężenia i relaksu, blisko natury i blisko siebie stworzyliśmy wspólnie prace, które odzwierciedlają właśnie te wakacyjne chwile – mówiła Beata Sałacińska, instruktorka

z Teresińskiego Ośrodka Kultury podczas otwarcia wystawy. Wernisaż zorganizowany przez grupę plastyczną z TOK-u odbył się 12 października w ramach projektu „Dworzec TO.Kultura”.

Wśród młodych artystów, uczestników plenerów, byli: Maria Kowalska, Anieli Krzyżak, Jan Kościelewski, Kinga Kowalczyk, Agnieszka Kowalczyk, Marta Tugi-Szymala, Julia Szymala, Natalia Fijewska-Zdanowska, Zosia Zdanowska, Dorota Miller, Marta Miller, Karolina Miller, Julia Sałacińska, Igor Sałaciński, Antoni Stephan, którzy tworzyli pod bacznym okiem Beaty Sałacińskiej. Gratulujemy plastycznych talentów!



MAKSYMILIANALIA 2018

Niepokalanów po raz trzeci gościł uczestników Ogólnopolskiego Spotkania Środowisk Kolbiańskich. W sobotę, 29 września br. przybyli tu wierni z całej Polski, m.in. honorowi dawcy krwi, elektrycy, energetycy, elektronicy, rodziny uzależnionych od narkotyków, dziennikarze, osoby więzione, Ruch Pro-Life, krótkofalowcy, Krucjaty Wyzwolenia Człowieka, przedstawiciele miast: Pabianic, Zduńskiej Woli, miejscowości Harmęże, diecezji: bielsko-żywieckiej, elbląskiej, koszalińsko-kołobrzeskiej, Sanktuarium Św. Maksymiliana Marii Kolbego w Szczukach, parafii i świątyń pw. św. Maksymiliana, środowiska kolbiańskie i wszyscy, którym patronuje św. Maksymilian Maria Kolbe. Uroczystości swoim charakterem wpisały się w 100. rocznicę odzyskania niepodległości przez Polskę i 100. rocznicę święceń kapłańskich św. Maksymiliana oraz w 80. rocznicę próbnej audycji Radia Niepokalanów SP3RN.

Uroczystej Mszy świętej przewodniczył Arcybiskup Andrzej Dzięga, metropolita szczecińsko-kamieński. Wcześniej, w sali św. Bonawentury miała miejsce oficjalna konferencja, którą poprowadził Henryk Zajac, przewodniczący Komitetu Organizacyjnego. Podczas spotkania medalem 60-lecia honorowego krwiodawstwa w Polsce wyróżniono m.in. Sanktuarium Św. Maksymiliana Marii Kolbego w Niepokalanowie. W imieniu Gwardiana o. Grzegorza Szymanika nagrodę odebrał o. Jacek Staszewski, rzecznik Niepokalanowa.

Przez cały czas trwania uroczystości, przy Klasztorze stacjonował ambulans do pobierania krwi, w którym chętni oddawali krew. Święty Maksymilian jest bowiem patronem honorowych dawców krwi w Polsce.



GMINNY DZIEŃ EDUKACJI NARODOWEJ

Jak co roku, władze samorządowe gminy Teresin zaprosiły nauczycieli i pracowników szkół do wspólnego świętowania w ramach obchodów Dnia Edukacji Narodowej. Kontynuując wieloletnią tradycję, samorządowcy dziękują za trud włożony w wychowanie dzieci i młodzieży, przyszłych pokoleń mieszkańców naszej gminy.

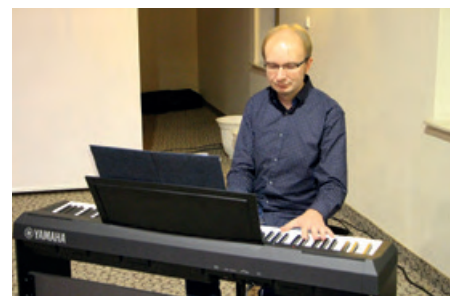
W Kuźni Napoleńskiej w Paprotni, w piątkowe popołudnie 12 października br. życzenia i gratulacje pedagogom składali: Marek Jaworski, zastępca wójta, Bogdan Linard, przewodniczący Rady Gminy oraz Bogusław Bęzel, pełnomocnik wójta ds. oświaty w gminie Teresin. Dyrektorom szkół wręczono nagrody za pracę na rzecz teresińskiej oświaty. Otrzymali je: Alicja Jachimczyk (SP Teresin), Grzegorz Fabiszak (SP

Paprotnia), Jarosław Żejmo (SP Szymanów). Nagrodą uhonorowano również byłą dyrektor Szkoły Podstawowej w Budkach Piaseckich, Ewę Piotrowską. Odchodzącą na emeryturę dyrektorkę zastąpiła Sylwia Pela, dotychczasowa nauczycielka w tejże placówce.

Nauczycielki – Katarzyna Odolczyk, Magdalena Wośko, Agata Radosz i Anna Szymańska odebrały akty nadania stopnia nauczyciela mianowanego.

Po części oficjalnej zaproszono wszystkich gości na wspólną uroczystą kolację, która odbywała się w muzycznym klimacie, o który zadbał Paweł Dałkiewicz z Teresińskiego Ośrodka Kultury.

Wszystkim pedagogom i pracownikom oświaty składamy najserdeczniejsze życzenia wielu sukcesów zawodowych, spełnienia marzeń i społecznego uznania, a także satysfakcji z tej jakże wyjątkowej, choć trudnej pracy.



O TERESACH W TERESINIE

Jak co roku, w październiku świętowaliśmy imieniny Teresy. Od tegoż właśnie imienia pochodzi nazwa Teresin. Stąd święto takie jest obchodzone w naszej gminie wyjątkowo uroczyście. Tradycyjnie władze samorządowe wspólnie z Teresińskim Ośrodkiem Kultury zaprosiły solenizantki, mieszkanki gminy na spotkanie kulturalno-rozrywkowe zatytułowane „O Teresach w Teresinie”. Tym razem na scenie TOK-u wystą-

piła Joanna Aleksandrowicz. Młoda aktorka i wokalistka zaprezentowała repertuar, podczas którego publiczność usłyszała m.in. utwory z filmów *Noce i dnie*, *Vabank*, *Ziemia obiecana* czy *Halo, Szpicbródka*. Towarzyszył jej trzyosobowy zespół. Po występie na wszystkie zaproszone panie czekał imieninowy tort, nie zabrakło życzeń i pamiątkowej fotografii oraz tradycyjnych czerwonych róż.



KINO za ROGIEM

W TERESIŃSKIM OŚRODKU KULTURY LISTOPAD 2018

DATA:

10

SOBOTA

BAJKOWY PORANEK PEŁEN NIESPODZIANEK: „KTO TY JESTEŚ?” - GODZ. 11.00

Przed nami obchody 100-lecia niepodległości Polski. Ale czy wiemy, co to tak naprawdę znaczy? Co wiemy o naszym kraju? Poprzez wspólne zabawy spróbujemy dowiedzieć się czegoś więcej na temat naszego kraju. Z okazji niecodziennej uroczystości przygotujemy naszej ojczyźnie specjalne życzenia jubileuszowe! **bilet 5 zł**
Czas trwania ok. 2 h – od 3 r.ż. (dzieci od 6 lat mogą uczestniczyć w spotkaniu bez opiekuna)

CYKL SPOTKAŃ „RZECZPOSPOLITA FILMOWA”

Niepodlegli 2018 - GODZ. 16.00

premiera etiud filmowych stworzonych przez mieszkańców Teresina i okolic z okazji 100-lecia odzyskania niepodległości w ramach akcji „Niepodlegli 2018”
WSTĘP WOLNY

PREMIERA W KINIE za ROGIEM

Zimna wojna - GODZ. 18.00

dramat, reż. Paweł Pawlikowski, Francja/ Polska/ Wielka Brytania 2018, 84 min. – od 16 r.ż., bilet: 8 zł

17

SOBOTA

BFG: Bardzo fajny gigant - GODZ. 16.00

film fantasy/familijny, reż. Steven Spielberg, Kanada/USA/Wielka Brytania 2016, 112 min. – od 7 r.ż., bilet: 8 zł

WIECZÓR GROZY

Zło we mnie - GODZ. 18.00

horror, reż. Oz Perkins, Kanada/USA 2018, 90 min. – od 18 r.ż., bilet: 5 zł

18

NIEDZIELA

Rock dog. Pies ma głos! - GODZ. 16.00

film animowany, reż. Ash Brannon, Chiny/USA 2016, 85 min. – od 7 r.ż., bilet: 5 zł

WIECZÓR GROZY

13 grzechów - GODZ. 18.00

horror, reż. Daniel Stamm, USA 2018, 88 min. – od 18 r.ż., bilet: 5 zł

25

NIEDZIELA

Misiek w Nowym Jorku - GODZ. 16.00

film animowany, reż. Trevor Wall, Indie/USA 2016, 86 min. – od 7 r.ż., bilet: 5 zł

Zimna wojna - GODZ. 18.00

dramat, reż. Paweł Pawlikowski, Francja/ Polska/ Wielka Brytania 2018, 84 min. – od 16 r.ż., bilet: 8 zł

TOK!
TEREŚIŃSKI OŚRODEK KULTURY

KINO
ZA ROGIEM

SALA KINOWA:
Teresiński Ośrodek
Kultury, Al. XX-lecia 32

Ilość miejsc w kinie ograniczona do 20 osób.
Rezerwacja w ciągu tygodnia (8.00 - 16.00) pod numerem
tel. 516 367 900 (w weekendy na godzinę przed każdym
seansem) lub mailowo (pon.-sob.) kinotok@tok.art.pl
Istnieje możliwość wcześniejszego zakupu biletów
w sekretariacie TOK (pon.-pt. w godz. 8.00-16.00)

(honorowane zniżki z Kartą Rodzina 3+
i Kartą Seniora)

BILET 8zł
BILET 5zł



FILMOWE „MAKSYMILIANY” ROZDANE

W piątek 26 października, galą finałową zakończył się 33 Międzynarodowy Festiwal Filmów „Niepokalanów” we Wrocławiu. Przyznano nagrody w kilku kategoriach, trzy statuetki „Maksymiliana” trafiły do rąk najwyżej nagrodzonych.

Tradycyjnie swoje słowo pozdrowień i błogosławieństwo skierował do organizatorów i widzów festiwalu Ojciec Święty Franciszek, natomiast prof. Piotr Gliński, Wicepremier i Minister Kultury i Dziedzictwa Narodowego, na ręce dyrektora festiwalu przesłał swoje powinszowania i wyrazy uznania. Grandprix Festiwalu, „Maksymiliana” w kategorii filmu fabularnego wygrał obraz „The Place” w reż. Paolo Genovese. Grandprix Festiwalu, „Maksymiliana” w kategorii filmu dokumentalnego

– „Guardian of Time” (Opiekun czasu) w reż. Filipa Šimora ze Słowacji. Nagrodę specjalną, „Maksymiliana” dla filmu, „który zmienia życie” pod patronatem Andrzeja Dudy, Prezydenta RP wygrał film – „Miłość i puste słowa” w reż. Małgorzaty Imielskiej. Nagroda główna, statuetka św. Jana Bosco w konkursie młodych filmowców trafiła do rąk Marka Hajduka, twórcy obrazu „Nastała Światłość”. Nagrodę publiczności w kategorii filmu fabularnego zdobył obraz „Serce, Serduszek” reż. Jana Jakuba

Kolskiego. Nagrodę publiczności w kategorii filmu dokumentalnego zdobył film „Pionierzy” w reżyserii Krzysztofa Kunerta. Nagroda specjalna, okolicznościowy medal Krajowej Rady Radiofonii i Telewizji została przyznana obrazowi „Sprawiedliwy”, w reżyserii Michała Szczerbica. Nagrodę wręczył prof. Janusz Kawecki, reprezentant fundatora na ręce przedstawiciela dystrybutora. Nagrodę specjalną Związku Gmin Kolbiańskich otrzymał film „Józef Śmiech-Ciąg. Jak



było naprawdę?” w reżyserii Magdaleny i Rafała Kołodziejczyk. Nagrodę przekazał zarząd Związku na czele z Markiem Jaworskim, wicewójtem Gminy Teresin.

Przypomnijmy, iż Międzynarodowy Festiwal Filmów rozpoczął się w 1986 roku w Niepokalanowie. Od trzech lat organizowany jest we Wrocławiu we współpracy Klasztoru Ojców Franciszkanów w Niepokalanowie oraz Fundacji Vide et Crede. Filmowym pokłosiem Festiwalu są coroczne otwarte pokazy filmowe „Kino+” w Niepokalanowie wspierane przez teresiński samorząd.

o. Jacek Staszewski

Rzecznik Klasztoru Niepokalanów



Fot. Janusz Gajdamiowicz

CZYTAJĄC NAJMŁODSZYM



W ramach akcji „Cała Polska czyta dzieciom” w Gminnej Bibliotece Publicznej w Teresinie odbyły się dwa spotkania z dziećmi ze Społeczno-Przedszkola Integracyjnego z Teresina.

Biorąc pod uwagę miejsce spotkania, porę roku, jak również grupy wiekowe dzieci, czytane były książki następujące książki: „Jesień” autorstwa Małgorzaty Strzałkowskiej, „Kicia Kocia w bibliotece” Anety Głowińskiej, ponadto Barbara Stankiewicz-Gawrysiak – „Moje przedszkole” i Sharon Jennings – „Franklin czyta kolegom”.

Dzieci z uwagą i zainteresowaniem słuchały czytanych książek. Chętnie uczestniczyły także w omawianiu tematów poruszanych w książkach. Dzieci ze starszej grupy wiekowej podejmowały nawet próby samodzielnego czytania. Spotkania odbyły się w miłej i wesołej atmosferze.

Bibliotekarki z Teresina

NIEBIESKA GWIAZDKA VI

To już wieloletnia, przedświąteczna i także wspaniała tradycja. Po raz kolejny na teren gminy Teresin – w tym roku już po raz szósty – zawita „Niebieska Gwiazdka”. To akcja charytatywna, którą wymyśliła i organizuje dzielnicowa z Posterunku Policji w Teresinie, st. sierż. Anna Opęchowska-Ciak wspólnie z pozostałymi funkcjonariuszami oraz ze Stowarzyszeniem Przyjaciół Mieszkańców Gminy Teresin „Impuls”.

Jak co roku jest plan do zrealizowania, czyli przede wszystkim niesienie pomocy dla konkretnej grupy osób. Już teraz prosimy mieszkańców gminy Teresin o zgłaszanie dzieci i rodzin, do których powinny trafić Bożonarodzeniowe niespodzianki. Zgłoszeń można dokonywać osobiście w Posterunku Policji w Teresinie lub telefonicznie pod nr. tel. 506 866 020. Wszystkich ludzi dobrej woli prosimy natomiast o wsparcie naszego przedsięwzięcia. Redakcja „Prosto z Gminy” objęła patronatem medialnym tę wyjątkową akcję świąteczną. Pomóżmy z radością przeżyć święta Bożego Narodzenia potrzebującym!



PARTNERZY PROGRAMU „KARTA 3+”

LISTA FIRM, KTÓRE WSPIERAJĄ RODZINY 3+ NA TERENIE GMINY TERESIN

SKLEPY

Sklepy EFEKT PLUS Piotr Ksit – Paprotnia, ul. o. Maksymiliana Kolbego; Teresin, ul. Kaska; Szymanów, ul. Szkolna; 5% zniżki na wszystkie towary oprócz wyrobów alkoholowych i tytoniowych, kart telefonicznych, cukru oraz artykułów promocyjnych.

Sklep ABRAKADABRA Robert Króliczak – Teresin, ul. Szymanowska 7; 5% zniżki na cały asortyment.

Sklep odzieżowy HOKUS Agnieszka Króliczak – Teresin, ul. Szymanowska 7; 5% zniżki na cały asortyment.

Sklep BIELIZNA Paweł Liberadzki – Teresin, ul. Szymanowska 8; 5% zniżki na cały asortyment.

Sklep obuwniczy KACPER Kamil Króliczak – Teresin, ul. Szymanowska 19; 10% zniżki na obuwie z wyjątkiem skózanego, 5% zniżki na obuwie skórzane. Rabat nie dotyczy artykułów objętych promocją.

Sklep odzieżowo-obuwniczy RED-STAR Cezary Szymaniak – Teresin, ul. Szymanowska 1; zniżka 8% na cały asortyment.

Sklep wielobranżowy Hanna Guzik – Teresin, ul. Szymanowska 2; zniżka 5% na podręczniki i artykuły szkolne oraz lektury.

Kwiaciarnia ALICJA Alicja Rutkowska – Paprotnia, ul. Cmentarna; 10% zniżki na wszystkie artykuły.

Sklep odzieżowy AVANTIS Anna Bargieł – Teresin, ul. Kwiatowa 1; 5% zniżki na cały asortyment z wyjątkiem artykułów objętych przeceną.

PHU VIKI Nowak Sylwia – Elżbietów 23B; 5% zniżki na cały asortyment z wyłączeniem wyrobów tytoniowych.

FERMA DROBIU Mateusiak Jarosław i Katarzyna – Czerwonka Parcel 93; 20% zniżki na jaja.

FHU DE-FACTO Sklep Wielobranżowy Anna Kalinowska – Teresin, ul. Lipowa 1A; 5% zniżki na cały asortyment.

Sklep FUKS Kołodziejska Agnieszka – Teresin, ul. Rynkowa 1; 5% zniżki na wszystkie towary oprócz wyrobów alkoholowych i tytoniowych, kart telefonicznych, artykułów promocyjnych.

Centrum Ogrodowe Krzysztof Owczarek – Paprotnia, ul. Sochaczewska 28; 5% zniżki na cały asortyment.

JETTA Zbigniew Podlasiński Sp.j. – Teresin ul. Szymanowska 2; 5% na cały asortyment.

GASTRONOMIA

Pizzeria PIERROT Renata Olechowska – Teresin, ul. Lipowa; zniżka 10% oprócz wyrobów alkoholowych i tytoniowych.

USŁUGI

Nadzory i projekty budowlane Józef Górzynski – Elżbietów 15; zniżka 10%, tel. 608 516 983.

Ośrodek Kształcenia Kierowców MAKO Leszek Cwikliński (nauka jazdy, jazdy doszkalające, płyta poślizgowa) – ul. 1 Maja 27a; zniżka 5% na lekcje nauki jazdy + 2 godziny gratis.

Poprawki krawieckie „U KASI” Katarzyna Pietruszewska – Paprotnia, ul. Perłowa 22; zniżka 10% na

wykonywane usługi krawieckie.

Stomatologia, lekarz dentysta Mariusz Cierech – Teresin, ul. Szymanowska w budynku TER-MED; 10% zniżki na usługi dentystyczne.

Nauka języka angielskiego Honorata Mrowińska – Granice, ul. Południowa 47; 30% zniżki na zajęcia indywidualne dla dorosłych.

Usługi fryzjerskie damsko-męskie Edyta Kosińska – Paprotnia, ul. o. M. Kolbego 51A; 10% zniżki na strzyżenie włosów.

PROGRESS Szkoła języków obcych Karolina Sałyga – GOSiR Teresin ul. Aleja XX-lecia 32; bezpłatny podręcznik, 45 zł upustu na wybrany kurs przy zapisie na cały rok szkolny.

IGIELKA Beata Bachura – Teresin-Gaj, ul. Spacerowa 100; 20% zniżki na szyć firan i zasłon, na skracanie odzieży, na haft dekoracyjny, na haftowanie liter na odzieży, na reperowanie odzieży, na wszywanie zamków do odzieży.

Towarzystwo Ubezpieczeń Wzajemnych – „TUV” Janusz Sowiński – punkt ubezpieczeniowy Teresin, ul. Szymanowska 19; 15% zniżki na OC i AC komunikacyjne, 30% zniżki na ubezpieczenie domów i mieszkań „Bezpieczna Rodzina”, 30% zniżki na – Bezpieczna zagroda-mienie, 30% zniżki na NNW osobowe, 30% zniżki na Bezpieczny dom w budowie, 30% zniżki na obowiązkowe ubezpieczenie budynków rolniczych.

AP SERVICE Sp. z o.o. Agnieszka Rudnicka – Teresin, ul. Brata Cherubina Pawłowicza 10; 15% zniżki na usługi księgowe, 10% zniżki na artykuły szkolne oraz zabawki, 5% zniżki na zakup sprzętu komputerowego oraz usługi komputerowe.

„TWS” UBEZPIECZENIA Sławomir Tomaszewski – punkt ubezpieczeniowy Teresin, ul. Szymanowska 19, Sochaczew ul. Stefana Żeromskiego 27/6; 15% zniżki na OC i AC komunikacyjne, 30% zniżki na ubezpieczenie domów i mieszkań „Bezpieczna Rodzina”, 30% zniżki na – Bezpieczna zagroda-mienie, 30% zniżki na NNW osobowe, 30% zniżki na Bezpieczny dom w budowie, 30% zniżki na obowiązkowe ubezpieczenie budynków rolniczych.

Najlepsze Biuro Rachunkowe Tomasz Smolarek – Paprotnia, ul. Sochaczewska 51; 15% zniżki na usługi księgowe, 15% zniżki na usługi pomocy w wypełnianiu PIT-ów rocznych.

Biuro Rachunkowe Barbara Smolarek – Paprotnia, ul. Sochaczewska 51; 15% zniżki na usługi doradztwa podatkowego.

MA STUDIO Marta Andrzejewska – Teresin, ul. Lipowa 21; 7% zniżki na odbitki i foto produkty, 10% zniżki na usługi fotograficzne, 10% zniżki na pozostałe usługi i produkty.

Punkt ksero i inne usługi „U JACKA J” Jacek Jagóra – Teresin, ul. Wąska 14; 2% zniżki na ksero, bindowanie, laminowanie, oprawę książek.

TRAWKA Konrad Walichnowski – Teresin, ul. Lipowa 28; 10% zniżki na usługi pielęgnacyjne ogrodów oraz 10% zniżki na projektowanie ogrodu.

Gospodarstwo Agroturystyczne „MALOWANY KOŃ” Iwona Gręda – Mikołajew 14; 10% zniżki na jednorazowe jazdy konne i warsztaty twórcze.

E i M Miller Firma Prawnicza Michał Miller – ul. Świą-



tokrzyska 14A, 00-050 Warszawa oddział Teresin ul. Szymanowska 2 lok. 2; 20% zniżki na zlecenie i prowadzenie spraw, reprezentowanie przed instytucjami – Sąd, Prokuratura, Policja w sprawach wypadków drogowych, sprawach karnych, błędów medycznych, sprawach cywilnych.

„STUDIO URODY” Salon kosmetyczno-fryzjerski Maria Grabowska – Paprotnia ul. o. M. Kolbego 29, 10% zniżki na usługi fryzjerskie (fryzjerstwo damskie, męskie i dziecięce); usługi kosmetyczne (peeling kawitacyjny, sonoforeza, mezoterapia bezigłowa, microdermabrazja diamentowa, kwasy, ultradźwięki, liposukcja, fale radiowe, regulacja brwi, henna brwi i rzęs, parafina, oxybrazja, depilacja woskiem; stylizacja paznokci: manicure, pedicure, makijaż dzienny, okolicznościowy, wieczorowy; zabiegi liftingujące, przeciwzmarszczkowe, odmładzające, oczyszczające, rozjaśniające przebarwienia, wysuszająco-antycellulitowe.

PRZEDSZKOLA

Przedszkole Niepubliczne STUDIO DZIECKA FIGIEL Katarzyna Kłata – Granice, ul. Zacisza 1; 15% zniżki na czesne.

Niepubliczne Przedszkole LEŚNA AKADEMIA Damian Tymorek – Teresin, Aleja XX-lecia 3; 15% zniżki na wpisowe.

INSTYTUCJE SAMORZĄDOWE

Teresin – 50% zniżki na ofertę Teresińskiego Ośrodka Kultury i Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji.

Błonie – 50% na ceny biletów do kina w Centrum Kultury.

Sochaczew – 50% na ceny biletów na basen w Miejskim Ośrodku Sportu i Rekreacji.

Partnerom programu dziękujemy za wspieranie rodzin wielodzietnych. Zachęcamy przedsiębiorców, punkty usługowe i sklepy działające na naszym terenie do przystąpienia do programu partnerskiego. Z naszej strony zapewniamy bezpłatną promocję na stronie internetowej oraz w naszym miesięczniku „Prosto z Gminy”. Szczegóły pod nr. tel. 46 864 25 35, 603 660 300.

PARTNERZY PROGRAMU „KARTA SENIORA”

LISTA FIRM, KTÓRE WSPIERAJĄ SENIORÓW NA TERENIE GMINY TERESIN:

FHU DE-FACTO Sklep Wielobranżowy Anna Kalinowska – Teresin, ul. Lipowa 1A; 5% zniżki na cały asortyment.

Sklep ABRAKADABRA Robert Króliczak – Teresin, ul. Szymanowska 7; 5% zniżki na cały asortyment.

Sklep odzieżowy HOKUS Agnieszka Króliczak – Teresin, ul. Szymanowska 7; 5% zniżki na cały asortyment.

Sklep BIELIZNA Paweł Liberadzki – Teresin, ul. Szymanowska 8; 5% zniżki na cały asortyment.

Sklep FUKS Kołodziejska Agnieszka – Teresin, ul. Rynkowa 1; 5% zniżki na wszystkie towary oprócz wyrobów alkoholowych i tytoniowych, kart telefonicznych, artykułów promocyjnych.

Punkt ksero i inne usługi „U JACKA J” Jacek Jagóra – Teresin, ul. Wąska 14; 2% zniżki na ksero, bindowanie, laminowanie, oprawę książek.

„STUDIO URODY” Salon kosmetyczno-fryzjerski Maria Grabowska – Paprotnia ul. o. M. Kolbego 29, 10% zniżki na usługi fryzjerskie (fryzjerstwo damskie, męskie i dziecięce); usługi kosmetyczne (peeling kawitacyjny, sonoforeza, mezoterapia bezigłowa, microdermabrazja diamentowa, kwasy, ultradźwięki, liposukcja, fale radiowe, regulacja brwi, henna brwi i rzęs, parafina, oxybrazja, depilacja woskiem; stylizacja paznokci: manicure, pedicure, makijaż dzienny, okolicznościowy, wieczorowy; zabiegi liftingujące, przeciwzmarszczkowe, odmładzające, oczyszczające, rozjaśniające przebarwienia, wysuszająco-antycellulitowe.

CYKLADY 2018

*Znam na Cykladach zatoczkę wśród skał,
Wiatr na buzuki w niej grał,
A dokoła trwał antyczny świat.*

A. Korycki

Archipelag Cyklad to urokliwy i egzotyczny świat grecki. Rajskie plaże, czarujące połączenie bieli z błękitem, serdeczna gościnność, samotne cerkwie dominujące w krajobrazie – to cechy najpopularniejszego archipelagu na Morzu Egejskim. Zwiedzanie Cyklad jest jak pościg za marzeniami. Jako członkowie Klubu Podróżnika z Teresina rozpoczęliśmy zwiedzanie wysp greckich już wcześniej. Pierwszą, najpiękniejszą i niepowtarzalną była w 2016 r. Santorini (łatwo dostać się tam z Krety). W tym roku, w czerwcu postanowiliśmy popłynąć na inne wyspy archipelagu. Dzięki znawcom greckiego świata wybraliśmy: Syros, Tinos, Mykonos, Andros. Czerwiec jest przyjaznym miesiącem do podróżowania po Grecji. Można mieszkać wtedy w hotelach nad morzem (niezapomniany butikowy hotelik nad lazurowym Morzem Egejskim na wyspie Andros). Cudnie! Przemieszczaliśmy się promami, startując ze słynnego portu Pireus, skończyliśmy w porcie Rafina. Monika Kochman, nasza wspaniała, sprawdzona rezydentka grecka, dodatkowo zaplanowała przyładek Sounion i Akropol dla chętnych.

Kiedy żegnaliśmy Cyklady, mieliśmy uczucie, że wyspy pozostały w nas, jak „drzewo na zawsze pozostaje w ptaku, który z jego gałęzi



podrywa się do lotu”. Czerwiec przyszłego roku to następny etap podboju Grecji. Pragniemy podróżować i odkrywać równie piękne Wyspy Jońskie i podziwiać urocze zakątki Epiru. Wszystko to dzięki teresińskiemu Klubowi Podróżnika, serdecznie zapraszamy!

Elżbieta Jarzębowska
Klub Podróżnika Teresin

AKCJA SEGREGACJA...

Zdrowie jest najpierwszym dobrem, uroda drugim, a bogactwo trzecim.

Platon

Jak co roku podczas jesieni, Szkoła Podstawowa w Paprotni włącza się w ogólnopolską akcję Sprzątanie Świata. Akcja zaczęła się po czterech godzinach lekcyjnych. Spotkanie rozpoczął apel, na którym koordynatorzy imprezy: dyrektor – p. Grzegorz Fabiszak, p. Lidia Stobiecka i p. Bartłomiej Figut uświadomili całej społeczności szkolnej znaczenie akcji i przybliżyli tegoroczne hasło: „Akcja segregacja! 2 razy więcej, 2 razy czystiej!”.

Samorząd Uczniowski przedstawił plan dnia – sprzątanie wyznaczonych odcinków. Klasy najmłodsze sprzątały teren szkoły. Dzień zakończyliśmy wspólnym posiłkiem. W tym roku były to grillowane grzanki z ciepłą herbatą. Nasi uczniowie, po raz kolejny, posprzątali mały skrawek Ziemi. Udowodnili sobie i całej społeczności lokalnej, że słowo ekologia oraz dbanie o środowisko nie jest im obce. Jesteśmy dumni z zaangażowania wszystkich uczniów, z ich świadomej postawy



JABŁKA

Gospodarstwo Sadownicze A. i K. Ciołkowscy zaprasza po jabłka. Sprzedaż detaliczną prowadzimy od 15 lat, oferujemy jabłka wielu odmian. Na miejscu możliwość degustacji. Sprzedajemy również sok jabłkowy i przetwory ze śliwek.

PAWŁOWICE 66 – naprzeciw Stajni Blueberry.

tel. 666 522 798, 600 933 326 –
w godz.: 9.00 – 19.00



i odpowiedzialności za los otaczającego świata. Akcja pokazała, że wspólnymi siłami można walczyć o piękno przyrody. Dziękujemy dyrekcji Szkoły i wszystkim nauczycielom za sprawne przeprowadzenie akcji.



Julia Kąpińska z klasy VI a
Szkoła Podstawowa w Paprotni

LKS „MAZOWSZE” I GMINA TERESIN W KRAJOWEJ CZOŁÓWCE

Poznaliśmy zestawienie wyników współzawodnictwa sportowego dzieci i młodzieży za 2017 rok dla powiatu sochaczewskiego. Po raz kolejny wśród klubów z terenu powiatu przoduje teresiński LKS „Mazowsze”. Zajął V miejsce w klasyfikacji klubów z gmin do 20 tys. mieszkańców. Ponadto jako samorząd w klasyfikacji gmin do 20 tys. mieszkańców Gmina Teresin zajęła równie wysokie VI miejsce.

Wyniki opracowano na podstawie jednolitego dla wszystkich dyscyplin sportu regulaminu ogólnopolskiego współzawodnictwa sportowego dzieci i młodzieży. System prowadzony jest przez Zespół Sportu Młodzieżowego – Państwowego Instytutu Badawczego dla Ministerstwa Sportu i Turystyki. System punktacji obejmuje osiągnięcia w następujących zawodach: Młodzieżowe Mistrzostwa Polski; Mistrzostwa Polski Juniorów – Ogólnopolska Olimpiada Młodzieży; Mistrzostwa Polski

Juniorów Młodszych; Międzywojewódzkie Mistrzostwa Młodzików.

Dorobek klubów powiatu sochaczewskiego to 491,48 pkt. Powiat sochaczewski sklasyfikowany został na 64. miejscu na 368 powiatów w Polsce. W województwie mazowieckim powiat sochaczewski sklasyfikowany został na 6. miejscu na 37 powiatów mazowieckich.

Pozycja poszczególnych gmin: miejsce 1. Warszawa, 2. Poznań, 3. Wrocław, ... 89. Teresin, ... 134. Sochaczew. Łącznie sklasyfikowano 928 gmin w Polsce.

Pozycja i punktacja klubów z powiatu sochaczewskiego: miejsce 67. LKS „Mazowsze” Teresin 279 pkt, ... 188. RC „Orkan” Sochaczew 148 pkt. Łącznie sklasyfikowano 3474 kluby w Polsce, wśród których na pierwszym miejscu znalazła się CWZS „Zawisza” Bydgoszcz.

Gratulujemy!

III SENIORIADA

Ponad czterdzieści osób bawiło się na III Senioriadzie – imprezie sportowo-rekreacyjnej zorganizowanej przez Klub Seniora „Radosna Jesień”, Gminny Ośrodek Sportu i Rekreacji w Teresinie oraz Stowarzyszenie Przyjaciół Mieszkańców Gminy Teresin „Impuls”.

Dziękujemy Angelice Parśniak za przygotowanie i poprowadzenie konkurencji sportowych. Podziękowania kierujemy również do Niki Czubak-Wrońskiej i Krzysztofa Wrońskiego ze Stowarzyszenia „Planszówki w Sochaczewie” za interesujące gry. Dziękujemy serdecznie wszystkim, którzy spędzili to sobotnie popołudnie z nami, dziękujemy za aktywny udział w rozrywkach i fantastyczną atmosferę.

*Stowarzyszenie „Impuls”
Fot.: Agnieszka Ptaszkiewicz*



SEZON 2018 PEŁNY ŁUCZNICZYCH SUKCESÓW

Znakomitą dyspozycją strzelecką wykazywali się podczas tegorocznych zmagani łuczniczy i łuczniczki LKS „Mazowsze” Teresin. Chwała im za to, bo na ogólnopolskich torach niejednokrotnie potwierdzali swoje znakomite umiejętności strzeleckie. Podopieczni Katarzyny Klaty, Alicji Maciągowskiej i Ryszarda Kowalskiego wręcz przyzwyczajają nas do sukcesów. LKS „Mazowsze” stale błyszczy na łuczniczych torach w Polsce. Oto zestawienie najważniejszych tegorocznych rezultatów:

- Halowe Mistrzostwa Polski Seniorów w Wilkowicach (24-25 lutego): brązowy medal drużynowy – Małgorzata Maciągowska, Alicja Maciągowska, Justyna Rosa.
- Halowe Mistrzostwa Polski Młodzieżowców i Juniorów w Zamościu (10-11 marca): srebrny medal Mistrzostw Polski Juniorów Drużynowo: Natalia Skrok, Joanna Świerżewska, Agnieszka Grądzik, Marta Narloch. Brązowy Medal Mistrzostw Polski Młodzieżowców w łukach bloczkowych – Michał Chojnacki.
- Puchar Polski Juniorów Młodszych w Zgierzu, 12 maja w Zgierzu: brązowy medal – Krystian Kryszkiewicz.
- Międzywojewódzkie Mistrzostwa Młodzików w Ożarowie Mazowieckim (12 czerwca): złote medale wywalczyli – Maria Małolepsza (indywidualnie), drużyna młodziczek w składzie: Maria Małolepsza, Oliwia Dylak, Iza Woźniak, Wiktoria Kuźmińska; drużyna młodzików w składzie: Mateusz Nguyen, Sebastian Błaszczak, Mateusz Olczak, Dawid Gawor; mikst w składzie: Maria Małolepsza, Mateusz Nguyen; srebro: Oliwia Dylak, brąz: Mateusz Nguyen, mikst w składzie: Oliwia Dylak, Sebastian Błaszczak, LKS „Mazowsze” Teresin wygrał także rywalizację klubową, pokonując 10 klubów z makroregionu.

• Mistrzostwa Polski Młodzików w Żywcu (8-09.09): brązowy medal drużynowo – Mateusz Nguyen, Miłosz Olczak, Sebastian Błaszczak.

Gratulujemy wszystkim łuczniczkom, łucznikom oraz ich szkoleniowcom. Jesteśmy z Was dumni!



LUBI TRUDNE WYZWANIA

Paweł Gozdowski, mieszkaniec Paprotni ponownie dał nam powód do dumy. Niemordowany biegacz wystartował w tegorocznym 35. Półmaratonie Szlakiem Walk nad Bzurą. W Sochaczewie wygrał klasyfikację w kategorii wiekowej M40, a w klasyfikacji generalnej sklasyfikowany został na 13. miejscu. Co ważne, uzyskał też drugi wynik wśród mieszkańców powiatu sochaczewskiego.

Uzyskany przez niego czas wyniósł 01:23:05.

Udanie wystartował też w 40. PZU Maratonie Warszawskim. Wśród rekordowej liczby uczestników (ok. 8,5 tys.) Paweł Gozdowski w ogólnej klasyfikacji zajął 175. miejsce, zaś w swojej kategorii wiekowej był 46., ale pierwszy z powiatu sochaczewskiego! Pokonał dystans 42 km 195 m „łamiąc” barierę 3 godzin, co jest bardzo dobrym wynikiem (czas – 02:59:24).

To nie koniec, bo nasz sportowiec wziął udział w morderczym „Biegu rzeźnika” – ultramaratonie górskim w Bieszczadach. Rzeźnik Sky miał rangę Mistrzostw Polski w UltraSkyrunningu. Na linii startowej zameldowało się 338 zawodników. Bieg toczył się w bardzo trudnych warunkach, przy wysokiej temperaturze, co przy trasie długości 53 km, z 3280 metrami przewyższenia, znacznie podnosiło skalę tego wyzwania. Bieg ukończyło tylko 197 zawodników. Paweł Gozdowski uplasował się na 70. miejscu. Gratulujemy!



SUKCESY UKS „FILIPIDES” TERESIN

LEKKOATLETYKA. Znakomity start zanotowały dwie nasze młode filipideski podczas finałów Centralnych XXIII Ogólnopolskich Masowych Biegów Przełajowych Zrzeszenia LZS im. Wojciecha Świątka, które odbyły się w Wolborzu. Przywiozły stamtąd dwa medale! To były jedne z najlepszych zawodów o tak wysokiej randze w wykonaniu biegaczy trenowanych przez Iwonę Konrad i Andrzeja Andryszczyka. Eliza Galińska zdeklasowała rywalki w biegu na dystansie 800 m w roczniku 2006. Z kolei Lena Suchowolak udomowiała, że z poziomem krajowym jest już zaznajomiona i zajęła super 3. miejsce na dystansie 1000 m (rocznik 2005). Gratulujemy!



HURTOWNIA MATERIAŁÓW BUDOWLANYCH
BUDOMAT-DACHY SEROKI
EKOGROSZEK SKARBEK - oryginalnie pakowany

- cement • wapno • papa • blachy na dachy • pustaki • cegły
- kostka brukowa • kleje • styropian • wełna mineralna • strop Teriva
- stal • tarcica • kominy
- płyty gipsowe • OSB • pilśniowe

z nami ogrodzisz swój dom

Seroki Wieś 124 • kom. 609 507 907

KORA OGRODOWA
 ZIEMIA OGRODOWA
 TORF KWAŚNY I
 ODKWASZONY
 PODŁOŻE POD IGLAKI
 NAWÓZ NATURALNY
tel. 783 900 930

NA TERENIE GMINY TERESIN
 TRANSPORT GRATIS !!!

Granice 39
 96-515 Teresin

SKŁAD OPAŁU
WĘGLOMAX

TERESIN UL. BATOREGO 26
 TEL. 722 389 930

WĘGIEL - EKOGROSZEK - MIAŁ
 TRANSPORT GRATIS

POLSKI WĘGIEL !!!
 WYSOKA JAKOŚĆ !!!

WYPOŻYCZALNIA

MASZYNY
NARZĘDZIA
PRZYCZEPY

budowa
 remont
 ogród
 hobby

■ Nowe profesjonalne maszyny
 i narzędzia z atestami.
 ■ Przyczepki,

MERCES

605 507 605
 96-515 TERESIN | UL. TOROWA 2A

REMS
 BOSCH
 KÄRCHER
 STANEX
 WILSON

Firma **LUKAS**



okna, drzwi, parapety, rolety
 sprzedaż – montaż – transport

wulkanizacja i mechanik
 sprzedaż opon nowych i używanych!

tel. 518 354 430
 PAPROTŃA ul. SOCHACZEWSKA 61A

OLEJ OPAŁOWY
OLEJ NAPĘDOWY

ORLEN
 Tankujemy
 paliwa Orlen

SPRZEDAŻ • TRANSPORT

OLMAR s.c. Dariusz i Jarosław Nowakowie
 Paprotnia, ul. Sochaczewska 48a

607 777 614, 501 627 264

PRYWATNY GABINET
STOMATOLOGICZNY
 dr n. med. Mariusz Cierech
 specjalista protetyki stomatologicznej
 lek. dent. Aleksandra Szczypińska-Cierech
 „Ter-Med” Teresin, ul. Szymanowska 17

Zapisy **726 718 849**



PROGRESS
 Twoja szkoła języków obcych

www.jezyki-teresin.pl





ZwierzakoweZoo

SKŁEP ZOOLOGICZNO - WĘDKARSKI

ARTYKUŁY ZOOLOGICZNE

karmy dla zwierząt domowych,
przysmaki, klatki, terraria, akwaria,
filtry, legowiska, zabawki, smycze,
kagańce i inne akcesoria

ŻYWE ZWIERZĘTA

gryzonie, zajęczaki,
gady, rybki, ptaki

ARTYKUŁY WĘDKARSKIE

wędki, kołowrotki,
przynęty sztuczne, splotawiki,
haczyki, zanęty, żywe robaki
i wiele innych...



/ZwierzakoweZoo

Zapraszamy!

ul. Kolbego 2 | 96-515 Paprotnia | pon. - pt. 9:00-19:00 | sobota 9:00-15:00 | tel. 577 100 445

z tą ulotką
5%
rabatu
ważne do 31.12.2018r.

Sprzedam mieszkanie 64 m²

przy ul. Granicznej w Granicach
gm. Teresin

tel. 693 854 704

NAWOZY • rolnicze • ogrodnicze • dolistne - *duży wybór!*
ZIEMIA ogrodnicza
TRAWY *NAJLEPSZE TRAWY Z ILANY**
ŚRODKI OCHRONY ROŚLIN
PASZE dla piskląt, kur niosek, brojlerów
MATERIAŁY BUDOWLANE
OPAL • węgiel • ekogroszek • miał

Zapraszamy: Teresin, ul. Wiśniowa 30 tel. 46 861 30 01, 606 238 357

NAJTAŃSZE UBEZPIECZENIA

- KOMUNIKACYJNE
- ROLNE (TAKŻE Z DOPŁATAMI)
- MAJĄTKOWE
- NA ŻYCIE
- INNE



TOWARZYSTWO
UBEZPIECZEŃ WZAJEMNYCH
T U W

TWS
UBEZPIECZENIA

BIURO GŁÓWNE:

SOCHACZEW
UL. ŻEROMSKIEGO 27/6
TEL./FAX (46) 862 28 94

PUNKT UBEZPIECZENIOWY:

TERESIN
UL. SZYMANOWSKA 19
BIURO WIEC. GS SAMOPOMOC
CHŁOPIKA (I PIĘTRO)

Tel. 500 004 992 lub 993 e-mail: tws.ubezpieczenia@op.pl

OFERUJEMY UBEZPIECZENIA:
 - Mieszkaniowe
 - Komunikacyjne
 - Dla firm
 - Turystyczne
 - Rolne

OFERUJEMY BANKOWE KREDYTY:
 - Hipoteczne
 - Gotówkowe
 - Firmowe
 - Konsolidacyjne

open finance
DOKADCY FINANSOWI

Tel. 791 712 999, e-mail: auk-msowinski@wp.pl

Automatyka dla domu

Bramy garażowe

SPRZEDAŻ - MONTAŻ - SERWIS

SERCE bramy

MET - LAS

Paprotnia
ul. Cicha 7 | tel. 694-771-072

Konkurencyjne ceny **PROMOCJA !!!** Pomiar i Wycena - Gratis

Kup bramę garażową - automat dostaniesz gratis (promocja dotyczy wymiarów standardowych)

NA MISTRZOWSKICH MATACH

Świetnie wypadła nasza zapaśnicza kadra w Chełmie, gdzie odbyły się najważniejsze zawody dla zapaśników do lat 23. Młodzieżowe Mistrzostwa Polski będą mile wspomniane przez LKS „Mazowsze” Teresin. Nasz klub nie tylko okazał się najsilniejszym na krajowych matach spośród 40 innych zespołów, ale również w rywalizacji indywidualnej mamy powody do dumy. Tym bardziej że tytuł Mistrza Polski wywalczył Semen Terzi! Poza nim nasi przywieźli z Chełma kolejne cztery medale, w tym brązowy, zdobyty przez jedyną kobietę wśród naszej reprezentacji na turnieju – Martę Mechocką. Brawa dla naszych zapaśników i zapaśniczki oraz całego sztabu szkoleniowego! Oto wyniki:

Semen Terzi – I miejsce w kat. wag. do 57 kg,
Wiktor Szmula – II miejsce w kat. wag. do 65 kg,
Kamil Rybicki – II miejsce w kat. wag. do 86 kg,
Marta Mechocka – III miejsce w kat. wag. do 57 kg,
Michał Szymański – III miejsce w kat. wag. do 86 kg,
Dominik Lubelski – VIII miejsce w kat. wag. do 57 kg,
Aleksander Szmula – XII miejsce w kat. wag. do 74 kg.

Klasyfikacja klubowa: I miejsce – LKS „Mazowsze” Teresin, II miejsce – ZKS „Stal” Rzeszów, III miejsce – LKS „Dąb” Brzeźnica.

Klasyfikacja wojewódzka: I miejsce – woj. mazowieckie, II miejsce – woj. śląskie, III miejsce – woj. wielkopolskie.



NASI NA UKRAINIE

W drugiej połowie września br. najmłodsi zawodnicy LKS „Mazowsze” Teresin wzięli udział w bardzo silnie obsadzonym Międzynarodowym Turnieju Zapaśniczym w Zbarażu na Ukrainie. W zawodach uczestniczyło ponad 200 zawodników z Polski, Litwy, Ukrainy, Białorusi, Mołdawii i Niemiec. Tym razem z naszej 7-osobowej ekipy nikomu nie udało się dotrzeć do finału. O III miejsce w kategorii wagowej 35 kg walczył z (o 2 lata starszym od siebie) zawodnikiem z Ukrainy Karol Selerski. Po bardzo ładnej i zaciętej walce, wygrywając 15 sekund przed końcem na punkty 15:10, Karol „poleciał” na rzut biodrowy i przegrał na plecy. W turnieju walczyli jeszcze: Dawid i Aleksander Bielscy, Seweryn Grądzik, Adrian Kowalski, Filip Nowakowski i Kacper Chojnacki. Z pewnością rywalizacja na ukraińskich matach przyniosła kolejne doświadczenie naszym młodziutkim zapaśnikom, które zapoczątkuje w przyszłości. Po zawodach znaleźliśmy jeszcze czas na zwiedzanie miasta i zamku w Zbarażu.

LKS



MŁODZI WALECZNI

Grad medali przywieźli młodzi zapaśnicy LKS „Mazowsze” Teresin z Międzywojewódzkiego Turnieju Zapaśniczego w stylu wolnym Żelków Kolonia – Siedlce. Podopieczni Ryszarda Śliwińskiego przywieźli aż 10 medali!

Złoto wywalczyli – Bartek Wakszyński (kat. wag. 29 kg), Dawid Kur (kat. wag. 30 kg), Dawid Bielski (kat. wag. 31 kg), Seweryn Grądzik (kat. wag. 40 kg).



Na drugim stopniu podium stanęli: Maciek Chojnacki (kat. wag. 29 kg), Karol Selerski (kat. wag. 36 kg), Aleksander Bielski (kat. wag. 40 kg), a także Karolina Zień (kat. wag. 41 kg).

Krążki koloru brązowego zdobyli: Kacper Chojnacki (kat. wag. 36 kg) i Adrian Kowalski (kat. wag. 47 kg).

Drużynowo klub LKS „Mazowsze” uplasował się na drugim miejscu! Całą naszą drużynę serdecznie gratulujemy!

„GIBA” W TERESINIE!

Cóż to było za spotkanie. Nie dość, że nasza gminę odwiedziła legenda światowej siatkówki, to Gilberto de Godoy Filho, znany kibicom jako „Giba” poprowadził wyjątkowe zajęcia z najmłodszymi sportowcami gminy Teresin. To wszystko w ramach uroczystości związanych z pierwszymi urodzinami Akademii Sportowych Diamentów.

Piotr Bieńkowski od roku prowadzi ogólnorozwojowe zajęcia dla dzieci. W hali sportowej Zespołu Szkół im. Stefana kardynała Wyszyńskiego w Teresinie maluchy grają w mini-siatkówkę, w minipilkę nożną i minikoszykówkę.

Jubileuszowe obchody Akademii odbyły się w piątek 26 października. Wspólnie z Piotrem imprezę otworzył Krzysztof Walencik, dyrektor Gminnego Ośrodka Sportu i Rekreacji w Teresinie. I byłoby to wydarzenie o skromnym charakterze, gdyby nie wizyta gościa wyjątkowego, którego w Teresinie jeszcze nie było.

„Giba” to były wielokrotny reprezentant kraju, przyjmujący Brazylii. Ośmiokrotnie wygrał ze swoją reprezentacją Ligę Światową, trzykrotnie był mistrzem globu, zdobył Puchar Wielkich Mistrzów, dwa razy Puchar świata, jest złotym medalistą Igrzysk Olimpijskich Ateny 2004. Złoto wygrał także podczas Mistrzostw Świata w Japonii w 2006 r. Został tam wybrany MVP turnieju. W sierpniu 2014 oficjalnie zakończył sportową karierę.

Podczas swojej wizyty sławny zawodnik nie tylko odpowiadał na pytania publiczności, ale też starał się przekazać dzieciom wiele wartościowych informacji m.in. na temat zdrowego odżywiania się i ciężkiej pracy, która może prowadzić do realizacji sportowych marzeń. Rozdawał autografy, pozował do wspólnych zdjęć, zademonstrował też kilka siatkarskich zagrań. Miejsce, w którym gościł „Giba”, nie jest przypadkowe, bowiem właśnie w hali sportowej Zespołu Szkół w Teresinie odbywają się zajęcia Akademii, w której aktualnie ćwiczy łącznie ponad 40 dzieci w różnych kategoriach wiekowych, zaś sam prowadzący Piotr Bieńkowski jest absolwentem tejże placówki.



Mega Janek

Kompleksowa obsługa inwestycji.

Budowa domów pod klucz.



660 - 118 - 810

e-mail: megaJanek83@wp.pl

